



## KANADA İNSAN HAKLARI KOMİSYONU

### Ayırıcılık Nedir?

Ayırıcılık, geçerli bir neden olmadan kişilere olumsuz ya da düşmanca bir biçimde davranmak anlamına gelir.

### Başvuruda bulunmak için yeterli nedenler

Kanada İnsan Hakları Kanunu uyarınca, federal yasalar kapsamına giren hiçbir işveren veya hizmet kuruluşu, aşağıda belirtilen özelliklere dayanarak, kişileri kanunsuz ayrımlara tabi tutamaz:

- Irk
- Ulusal veya etnik köken
- Renk
- Din
- Yaş
- Cinsiyet (hamilelik ve doğum halleri buna dahildir)
- Medeni Hali
- Aile Konumu
- Bedensel veya zihinsel özürsüzlük durumu (alkole ve uyuşturucu maddelere bağımlılık halleri buna dahildir)
- Affa uğramış bir suçtan sabıkalı olma hali
- Cinsel yönelim

Aşağıdaki kurumlarla ilişkiye giren her birey, Kanada İnsan Hakları Kanunu uyarınca ayırıcı davranışlara karşı korunma altındadır:

- Federal bakanlıklar, kurumlar ve Kamu İktisadi Teşekkülleri
- Kanada Posta Kurumu
- Bankalar
- Ulusal havayolları
- Eyaletlerarası iletişim ve telefon kurumları
- Eyaletlerarası ulaşım kurumları
- Federal yasalarca düzenlenen diğer sanayi dalları (bazı maden işletmeleri vb.)

Kanada'nın tüm eyalet ve siyasi birimleri de kendi yönetim alanlarında ayırıcılığı yasaklayan kanunları yürürlüğe koymuşlardır.

### Kanada İnsan Hakları Komisyonu

Kanada İnsan Hakları Komisyonu, Kanada İnsan Hakları Kanununun uygulanmasından sorumludur. Komisyon, aynı zamanda, herkese fırsat eşitliği sağlanması ve ayırıcılığın engellenmesi ilkelerini de federal yönetimin her kademesinde geçerli kılmaya çalışmaktadır.



### **Komisyunun görevleri:**

- İş ve hizmet verilmesinde ortaya çıkan ayrımcılık şikayetlerini araştırmak;
- aynı görevleri yapmalarına rağmen farklı ücret alan kadın ve erkekler arasındaki eşitsizlik şikayetlerini araştırmak;
- federal yasalarca düzenlenen işyerlerinin işverenlerini denetleyerek bunların, kadınlara, görünür azınlıklara, ülkenin asıl yerlilerine ve özürli kişilere eşit iş olanağı tanınmalarını sağlamak;
- halkın, Komisyon'un rolünü ve faaliyetlerini anlamasını sağlamak için tanıtıcı programlar üretmek.

**Daha fazla bilgi almak veya yardım istemek için size en yakın Kanada İnsan Hakları Komisyonu şubesine başvurabilirsiniz. Bu şubeler ödemeli telefon görüşmelerini kabul etmektedirler.**

*For more information, contact the regional office of the Canadian Human Rights Commission nearest you.*

#### ***Atlantic/Atlantique***

*Halifax* : (902) 426-8380  
Toll Free/Sans frais : 1-800-999-6899  
TTY/ATS : 1-888-643-3304  
Fax/Télécopieur : (902) 426-2685

#### ***Quebec/Québec***

*Montreal/Montréal* : (514) 283-5218  
Toll Free/Sans frais : 1-800-999-6899  
TTY/ATS : 1-888-643-3304  
Fax/Télécopieur : (514) 283-5084

#### ***Ontario***

*Toronto* : (416) 973-5527  
Toll Free/Sans frais : 1-800-999-6899  
TTY/ATS : 1-888-643-3304  
Fax: (416) 973-6184

#### ***Prairies***

*Winnipeg* : (204) 983-2189  
Toll Free/Sans frais : 1-800-999-6899  
TTY/ATS : 1-888-643-3304  
Fax : (204) 983-6132

*Pour plus de renseignements, communiquez avec le bureau de la Commission canadienne des droits de la personne de votre région :*

#### ***Alberta and/et Northwest Territories/Territoires du Nord-Ouest***

*Edmonton* : (403) 495-4040  
Toll Free/Sans frais : 1-800-999-6899  
TTY/ATS : 1-888-643-3304  
Fax/Télécopieur : (403) 495-4044

#### ***British Columbia/Colombie-Britannique and/et Yukon***

*Vancouver* : (604) 666-2251  
Toll Free/Sans frais : 1-800-999-6899  
TTY/ATS : 1-888-643-3304  
Fax/Télécopieur : (604) 666-2386

#### ***National Capital/Capitale nationale***

344 Slater Street, 8<sup>th</sup> Floor / 344, rue Slater, 8<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Ontario) K1A 1E1  
Phone/Téléphone : (613) 995-1151  
Toll Free/Sans frais : 1-888-214-1090  
TTY/ATS : 1-888-643-3304  
Fax/Télécopieur : (613) 996-9661

Internet : [www.chrc-ccdp.ca](http://www.chrc-ccdp.ca)  
E-mail/Courrier électronique : [info.com@chrc-ccdp.ca](mailto:info.com@chrc-ccdp.ca)

December/Décembre 1998